

# THE *Clint* COMMUNICATOR

A Newsletter for the Parents and Community of the Clint Independent School District

Vol. 8 No.3

Summer 2009



*Dr. Edward Gabaldon*

## Direct from the Superintendent

I would like to thank all the students, staff, and community members for giving me such a warm welcome to the Clint Independent School District. I am extremely proud and honored to be the new Superintendent of such a fine district. I truly believe that Clint is the finest school district in the state of Texas. My commitment is to the students and school communities of Clint and I would like to assure you that decisions will always be made with them in mind.

My first order of business was to meet with the faculty and staff of each individual campus prior to the summer break. In addition, I was thrilled to be able to attend the graduations of each of our fine high schools.

One of the first functions I had the opportunity to attend was the Teacher of the Year function this past weekend. What a wonderful event! The teacher of the year finalists were all truly outstanding and indicative of the quality of educators serving the students in our District. I would like to

congratulate all the finalists and winners.

This is a great time to be a part of the Clint Independent School District. There are so many exciting programs and initiatives underway. Although, our District has achieved much success in many areas over the years, there is still much work ahead of us. Together with our supportive Board of Trustees, I believe the best is yet to come.

I look forward to meeting all of you in the coming months. Thank you for everything you do, and will continue to do, on behalf of our schools.

Have a great summer! Get some rest, be safe and enjoy your families.

## Directamente del Superintendente

Me gustaría agradecer a todos los estudiantes, personal y miembros de la comunidad por ofrecerme una tan cálida bienvenida al Distrito Escolar Independiente de Clint. Me siento muy orgulloso y honrado de ser el nuevo Superintendente de tan fino distrito. Sinceramente creo que el Distrito Escolar de Clint es el mejor de todo el estado de Texas. Mi compromiso es para con los estudiantes y las comunidades de Clint y quiero darles mi palabra de que todas las decisiones que se tomen en bien del Distrito serán hechas con todos ustedes en mente.

Las primeras actividades que ejercí fueron las de reunirme con todo la facultad y el personal de todas y cada uno de los planteles del Distrito antes de iniciar las vacaciones de verano. Además, me dio un gusto enorme haber podido asistir a las ceremonias de graduación de cada una de nuestras preparatorias.

Una de las primeras funciones a las que tuve la oportunidad de asistir fue al banquete de "Maestro del año" este pasado fin de semana. ¡Qué evento tan maravilloso! Los finalistas para Maestro del año de verdad son excepcionales y un gran ejemplo de la calidad de educadores en nuestro Distrito. Quisiera felicitar a todos los finalistas y a los ganadores.

Este es el mejor tiempo para pertenecer al Distrito Escolar Independiente de Clint. Hay muchos programas e iniciativas excitantes en camino. Aunque nuestro Distrito ha alcanzado muchos éxitos en el pasado en numerosas áreas, aún hay mucho más que lograr frente a nosotros. Juntos, con el apoyo de nuestro Consejo Administrativo, estoy seguro que lo mejor está todavía por venir.

Espero conocerlos a todos en los próximos meses. Muchas gracias por todo lo que hacen y continuarán hacienda por el bien de nuestras escuelas.

¡Que tengan un maravilloso verano! Descansen, tomen precauciones y disfruten a sus familias.

## Clint ISD 2009 Summer Hours of Operation

June 1- August 14 (District closed July 3-10)

Monday - Thursday (closed Fridays)

8:00 am - 4:30 pm

*The mission of the Clint Independent School District is to prepare all learners to be successful citizens. The district will work in partnership with the community and the family to create opportunities for the student to maximize personal potential.*



*La misión del Distrito Escolar Independiente de Clint es de preparar a todos los estudiantes para que sean ciudadanos exitosos. El Distrito trabajara en conjunto con la comunidad y con la familia para crear oportunidades para que el estudiante desarrolle su potencial personal.*

*The Clint Communicator is a publication for the parents and community of the Clint Independent School District. Items submitted for consideration of publication should be sent to:*

*El Informador de Clint es una publicación para los padres y la comunidad del Distrito Escolar Independiente de Clint. Los artículos que se deseen publicar deben ser sometidos a consideración a:*

Laura Cade  
Community Relations  
Phone: 915-926-4053

*Clint Independent School District does not discriminate on the basis of sex, disability, race, color, age, or national origin in its educational programs, activities, or employment.*

*El distrito escolar de Clint no discriminan en base a sexo, discapacidad, raza, color, edad, u origen nacional en sus programas educativos, actividades, o empleo.*

## Partners in Education...GT Students Collect Coins for Leukemia

Frank Macias Elementary Gifted and Talented (GT) students headed up the Pennies for Patients campaign for a fourth year in row by collecting spare change from each class. Angie Patti and her GT students led a successful campaign by collecting over \$3,967.00 in pennies, nickels, dimes, and quarters from classes during the campaign. This is one of two service projects GT students at the school completed this year. The change collected by the students will benefit the Leukemia and Lymphoma Society.

Arleen Beard's third grade class partnered with Telerx to collect the most change on campus. For their efforts the entire class was treated to a lunch at Olive Garden and received some media attention as well. This is the third year they have partnered with Telerx for the Pennies for Patients project.

### Los estudiantes Dotados y Talentosos reúnen dinero para la Sociedad de Leucemia

Los estudiantes dotados y talentosos de la escuela primaria Frank Macias iniciaron la campaña "Pennies para Pacientes". Esta es la cuarta campaña consecutiva en la que colectaron dinero de cada una de las clases con el fin de donarlo a la Sociedad de Leucemia y Linfoma. Angie Patti y sus estudiantes GT llevaron a cabo una campaña exitosa recolectando más de \$3,967.00 en monedas de diez, cinco, y veinticinco centavos durante el transcurso de la campaña. Este es uno de los dos servicios comunitarios que los estudiantes GT llevaron a cabo este año.

La clase de 3er grado de la maestra Arleen Beard se unió a la compañía Telerx para reunir la mayor cantidad de dinero en el plantel. Por sus esfuerzos la clase fue agasajada con una comida en el restaurante Olive Garden y recibieron reconocimiento de la prensa. Este es el tercer año que se unen con la compañía Telerx en este proyecto.



## Fine Arts Groups Perform for the Community

Clint ISD students in Fine Arts programs gathered on May 23<sup>rd</sup> at the Horizon High School stadium for the Clint ISD Arts and Community Festival. The event was held to show appreciation to the community for their support of our schools throughout year. Dance Teams, Bands, Choirs, and more performed throughout a day of perfect weather. Student art from the secondary campuses was displayed for all to view. A 2006 Bond information tent displaying photos and current progress on Bond projects was visited by many. Over 500 community members attended the day long event.

### Los Grupos de Bellas Artes del Distrito de Clint Participaron para la Comunidad

Estudiantes del Distrito Escolar de Clint de los programas de Bellas Artes se reunieron el pasado 23 de mayo en el estadio de la Preparatoria de Horizon para participar en el Festival de Artes de Clint y de la Comunidad. El evento se llevó a cabo con el fin de agradecer a la comunidad por su apoyo durante el año escolar. Equipos de danza, bandas, coros y más se reunieron para participar durante un día de clima perfecto. Hubo una exhibición de arte de estudiantes de todas las escuelas secundarias del distrito. Una mesa con información y fotos de los progresos que se han hecho con los bonos de 2006 estuvo también disponible a la comunidad. El evento contó con más de 500 visitantes.



## Board Approves Artificial Turf at High Schools

All three high school in the District will soon have football fields that are significantly safer and "greener" in the near future. The board approved replacing the natural grass fields with artificial turf after considering safety, water usage, maintenance, and after reviewing a 15 year cost analysis. Maintaining a natural grass football field will cost the District an estimated \$833,000 over 15 year period.

The turf at the new Clint High School stadium will be funded using current bond funds that have been designated for Clint High School. The initial cost is an estimated \$520,000. Up to \$1.3 million from the District fund balance will be used to fund the same project at Mountain View High School and at Horizon High School. The total cost for each field with artificial turf over a 15 year period is an estimated \$533,000.

### El Distrito Escolar de Clint Aprobó Pasto Artificial en las Escuelas Preparatorias

Los tres planteles de nivel preparatoria del Distrito de Clint contarán en un futuro cercano con pasto artificial en los campos de fútbol, los cuales son más "verdes" (ecológicamente hablando) y más seguros. El Consejo aprobó el reemplazo de pasto natural por artificial, después de considerar la seguridad, el uso de agua de riego, el mantenimiento y después de analizar los costos a un plazo de 15 años, se concluyó que el mantenimiento de un campo de pasto natural le ocasionaría al Distrito un costo aproximado de \$833,000 en un periodo de 15 años.

El pasto en el estadio de la nueva escuela Preparatoria de Clint será financiado usando el dinero de los bonos ya designados para la construcción de la escuela. El costo inicial es de aproximadamente \$520,000. Hasta \$1.3 millones del balance de los fondos del Distrito serán usados para el mismo proyecto en las escuelas de Mountain View y Horizon. Se estima que el costo total para cada campo por un periodo de 15 años será de \$533,000.



## Bond 2006 Update

The Phase I Bond projects continue in full swing. The projects at the Montana campuses are well advanced expecting completion during the summer months and expecting to be ready for use at the beginning of the 2009-10 school year.

Construction is also progressing at **Ricardo Estrada Junior High School** (formerly Ricardo Estrada Middle School. name change approved by the School Board May 2009) and includes all till-up walls being set in place. Interior and exterior construction activities continue at the facility. Metal framing, sheet rock walls, electrical, plumbing, roof and exterior work are in progress.

### Phase I Bond Projects

*Proyectos de la Fase I de los Bonos*

- Surratt Elementary** **COMPLETE**  
Heating & Cooling upgrade (Mejoras al sistema de Calefacción y Enfriamiento)
- Montana Vista & Desert Hills Elementary** **COMPLETE**  
Classroom addition, Power upgrade, Gym (Adición de aulas, mejoras al sistema de alambrado y un gimnasio)
- Mountain View High School**  
Classroom addition, Power upgrade (Adición de aulas y mejoras al sistema de alambrado)
- C.T. Welch Intermediate** **COMPLETE**  
Classroom addition (Adición de aulas)
- Horizon High School** **COMPLETE**  
Classroom addition, Band Hall (Adición de aulas y un salón de música)
- Red Sands & Frank Macias Elementary** **COMPLETE**  
Gym (Gimnasio)
- East Montana Middle**  
Fine Arts facility (Una instalación de Bellas Artes)
- New Middle School in Horizon** (Una nueva secundaria en Horizon)

### Phase II Bond Projects

*Proyectos de la Fase II de los Bonos*

- Surratt Elementary, Clint Junior High , Clint High School, Montana Vista Elementary, Red Sands Elementary, East Montana Middle, Mountain View High School**  
Facility upgrades-Mejoras a los planteles
- New High School in Clint Area-Nueva preparatoria en el área de Clint**
- Desert Hills Elementary**  
HVAC and facility upgrades-Mejoras a las instalaciones y a HVAC
- C.T. Welch Intermediate**  
Kitchen and facility upgrades-Mejoras a las instalaciones y a la cocina
- Horizon High School**  
DAEP and facility upgrades-Mejoras a las instalaciones y al edificio de DAEP
- Frank Macias Elementary**  
Facility and power upgrades-Mejoras a las instalaciones, incluyendo las eléctricas
- Support Services**  
Facility upgrades-Mejoras a las instalaciones

At the **Red Sands Elementary PE gym** construction activities have concentrated on interior finishes. Mechanical duct work, electrical and special systems installations are also in progress. The classroom addition at **Montana Vista Elementary** is in the finishing stages while the construction activities have concentrated on the interior work of the PE gymnasium.

The **East Montana Middle School** project is almost complete. The Construction Manager at Risk is concentrating his efforts on the interior finishes.

At **Mountain View High School** the contractor completed the masonry work, mechanical equipment installation, and electrical work, and is continuing with building finishes, special systems and utility connections.

The architect is fast approaching completion of the schematic phase of the new **Clint High School**. Design activities will continue until the project is fully developed.

## Informe sobre los Bonos

La Fase I de los proyectos de los Bonos continúa a rumbo disparatado. Se espera que los proyectos den los planteles del área de la Montana sean terminados durante los meses de verano y que estén listos para su uso a principios del año escolar 2009-2010.

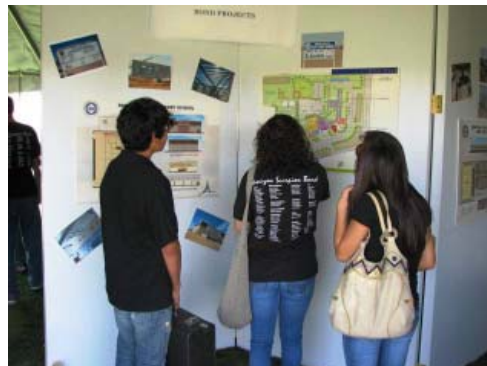
La construcción de la escuela **Ricardo Estrada Junior High School** (cuyo nombre cambió con la aprobación del Consejo Administrativo el pasado mayo de 2009 de "middle school" a "junior high school") cuenta ya con las paredes. La construcción interior y exterior continúa en dichas instalaciones. Todo el trabajo de caparazos de metal, paredes, trabajos de electricidad, plomería y techado están en progreso.

Las actividades de construcción en el gimnasio de la **Primaria Red Sand** se han concentrado en el acabado interior. Trabajos de instalación de ductos y de sistemas especiales de electricidad también van en progreso. Las adiciones de aulas en la escuela primaria **Montana Vista** se encuentran en sus etapas finales de construcción y dichas actividades se han concentrado en el interior del gimnasio.

El proyecto de la escuela secundaria **East Montana** está casi completado, se han concentrado esfuerzos en el acabado interior.

En la escuela preparatoria **Mountain View** el contratista ha completado el trabajo de cemento y emplaste, instalación de equipo, trabajos de electricidad y continúa con los toques de acabado, instalación de sistemas especiales y conexiones de servicios eléctricos y de drenaje

El arquitecto se acerca al final de la creación de la fase esquemática de de la nueva preparatoria de **Clint**. Las actividades de diseño continuarán hasta que dicho proyecto sea completado.



*Photos-*

*Community members visit the Bond Information tent at the Arts and Community Festival held in May at Horizon High School to look over the 2006 Bond project photos and view progress.*

Congratulations Class of 2009!  
¡Felicidades a la Clase de 2009!



Jessie Cline  
Valedictorian  
Clint High School

Celeste Santillan  
Valedictorian  
Mountain View High

Rosa Flores  
Valedictorian  
Horizon High School



First Day of School for Students  
Primer Día De clases por los estudiantes  
August 24, 2009



**BOARD OF TRUSTEES**

*CONSEJO ADMINISTRATIVO*

1. James R. Pendell, President
2. Mary Macias, 1st Vice President
3. Pat Randleel, 2nd Vice President
4. Janice Armstrong, Secretary
5. Alfred Gonzalez
6. Robert Lara
7. Fred Martinez

**SUPERINTENDENT**

*SUPERINTENDENTE*

8. Dr. Edward Gabaldon

**THE *Clint* COMMUNICATOR**



CLINT ISD  
14521 HORIZON BLVD  
EL PASO, TEXAS 79928

Visit us online at  
[www.clintweb.net](http://www.clintweb.net)

NON-PROFIT  
ORGANIZATION  
U.S.  
POSTAGE  
PAID  
CLINT, TEXAS  
PERMIT NO. 1